

英語共學 TED Talks 導讀~4 Reasons to Learn a New Language (學習新語言的 4 個理由)



圖片來源：AdobeStock

【語文教育及編譯研究中心 吳威敏】

本院語文教育及編譯研究中心於 6 月 19 日舉行 2023 年第 2 場英語共學活動，由吳威敏博士後研究導讀語言學家 John McWhorter 博士主講一場名為「4 reasons to learn a new language」(學習新語言的 4 個理由) 的 TED Talk。

這場 TED Talk 的講者 John McWhorter 博士，畢業於史丹佛大學語言學系，現為哥倫比亞大學的副教授。除了教導大學課程，他也替許多報章雜誌書撰寫專欄及文章，包含 Time 及 CNN，另外也出版超過 20 本以上的書籍，當中有許多語言相關的書籍。

首先，McWhorter 博士提出有些人可能聽過「語言會引導我們的想法」這樣的一個說法，譬如法文及西班牙文的名詞有陰、陽性之分，如果將屬於陰性的「桌子」(la table, la mesa) 擬人化，詢問母語為法文或西班牙文的人士：「桌子怎麼說話？」，他們會說桌子的聲音較高，也較女性化。許多人認為，這表示我們具有所說語言的世界觀。然而，McWhorter 博士對此提出質疑，他認為我們雖會受到語言的影響，但是屬於較細微的心理層面，並非影響我們的世界觀。

接著，McWhorter 博士提出學習新語言的 4 個理由，第一個理由是，如果我們想要參與某個文化，就必須在某種程度上知道這個文化所使用的語言，如果不瞭解他們所使用的語言，就會像透過薄紗觀察人，無法真正瞭解該文化；第二個理由是，研究顯示會說兩種語言的人比較不容易得到失智症，同時也比較能夠同時處理多件事情；第三個理由，語言本身是非常有趣的！他更舉出阿拉伯文的動詞變化及中英文間不同的語序作為例子。

最後，第四個理由，我們正處於方便自學語言的時代，過去，學習語言必須在固定的時間與地點，由教師授課，只有一段時間可以進行，或是利用數據有限的錄音及成效不彰的語言書自學。然而，現在我們可以透過網路，在任何時間與地點，學習我們想要學習的語言。McWhorter 博士提到兩個語言學習的手機應用程式：Rosetta Stone 及 Glossika。演講最後，McWhorter 博士說，學習新語言不會改變你的想法，但它會讓你心醉神迷 (It won't change your mind, but it will most certainly blow your mind)。